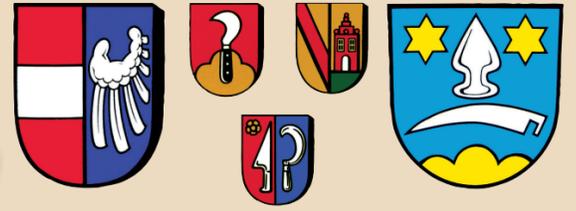


Info

Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen der Bürgermeisterämter Endingen und Forchheim



RATHAUS ENDINGEN

Marktplatz 6: Hauptamt, Bauverwaltung, Forstamt
Telefon 07642 / 6899-0 (Zentrale)
Grundbucheinrichtungsstelle (Tel. 6899-61)
E-Mail-Adresse: Rathaus@endingen.de
Internet-Adresse: www.endingen.de

Außenstellen:

Hauptstraße 60: Stadtkämmerei, Verbrauchsabrechnung, Stadtkasse (Tel. 6899-40).

St. Jakobsässli 4: Standesamt (Tel. 6899-69), Bürgeramt, Melde-, Passamt, Fundbüro (Tel. 6899-67), Gemeindevollzugsdienst, Bußgeldstelle (Tel. 6899-73).

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8 bis 12 Uhr, Di. 14 bis 16 Uhr, Do. 14 bis 18 Uhr.

■ **Touristinformation Endingen,** Hauptstraße 57, 79346 Endingen, Tel. 6899-90.

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 9 bis 17 Uhr und samstags von 9 bis 12 Uhr geöffnet.

■ **Forstverwaltung:** Sprechzeiten nur am Donnerstag von 16 bis 18 Uhr

■ **Nach Dienstschluss:** Bürgermeisteramt Endingen: Bürgermeister-Wohnung 6899-17, Bürgermeister-Stellvertreter 40937, Ortsvorsteher Amoltern 3234, Ortsvorsteher Kiechlinsbergen info@ortschaftsamt-kiechlinsbergen.de, Ortsvorsteherin Königsschaffhausen 8585, Feuerwehrkommandant in Endingen 0157 73011009

■ **Sprechstunden des Bürgermeisters:** Jeden 1. Dienstag im Monat von 16 bis 18 Uhr nach vorheriger Anmeldung im Sekretariat, Regina Bauer, Tel. 07642/6899-21 oder unter bauer@endingen.de

Aus den Ortschaftsverwaltungen

Ortschaftsamt Amoltern: Telefon 07642 / 6034, Fax-Nr. 07642 / 924816, E-Mail: amoltern@endingen.de
Öffnungszeiten: Montag 19 bis 20 Uhr (14-tägig, ungerade KW), Donnerstag 19 bis 20 Uhr (wöchentlich).

Ortschaftsamt Kiechlinsbergen: Telefon 07642 / 6035, E-Mail: kiechlinsbergen@endingen.de

Öffnungszeiten: Donnerstag 17 bis 19 Uhr, Freitag 7.30 bis 9.30 Uhr.

Ortschaftsamt Königsschaffhausen: Tel. 07642/8063, Fax-Nr. 07642/925603, E-Mail: koenigschaffhausen@endingen.de – **Öffnungszeiten:** Montag 18 bis 20 Uhr, Donnerstag 13 bis 15 Uhr.

RATHAUS FORCHHEIM

Herrenstraße 33, Tel. 07642 / 92069-0, Fax 92069-01
E-Mail: rathaus@forchheim-am-kaiserstuhl.de

Internet: www.forchheim-am-kaiserstuhl.de

Öffnungszeiten: Montag bis Mittwoch und Freitag von 10.30 bis 12 Uhr.

■ **Sprechzeiten des Bürgermeisters:**

Montag 16.00 bis 18.00 Uhr, nach Vereinbarung.

■ **Weitere Info:**

Bürgermeister-Wohnung 45231, Erster Bürgermeister-Stellvertreter 9288345, Feuerwehrhaus 925037, Mehrzweckhalle 925038, Kindergarten 3270, Clubhaus SV 8767, Feuerwehrkommandant 930274

Kindergärten, Schulen, Hallen

■ **Kindergärten:** „Maria Quell“ Endingen, Tel. 6533; „St. Elisabeth“ Endingen, Tel. 1881; Kindergarten „Regenbogen“ Endingen, Tel. 40440; „Zwergenstüble“ Endingen, Tel. 9078624; Waldkindergarten „Wurzelkinder“ Endingen, Tel. 0151/58357481; „Familienhaus der Gartenzwerge“ Endingen, Tel. 9246038; Kindergarten Amoltern, Tel. 2877; Kindergarten Kiechlinsbergen, Tel. 7592; Kindergarten „Bienenkorb“ Königsschaffhausen, Tel. 3335.

■ **Schulen:** Grundschule am Erle, Telefon 9133131; Grundschulförderklasse Endingen, Tel. 9133131; Stefan-Zweig-Realschule Telefon 913310, Fax 9133111, E-Mail: poststelle@rs-endingen.schule.bwl.de. Hausmeister: Handy 0151 / 12116077; SBBZ Albert Schweitzer Endingen 5734; Maria-Sibylla-Merian-Grundschule Kiechlinsbergen-Königsschaffhausen, Telefon 5758; Volkshochschule Nördlicher Kaiserstuhl 1052 + 1053, Fax 2123, E-Mail: Info@vhs-noerdlicher-kaiserstuhl.de

■ **Sporthallen:** Stadthalle (Telefon 91331-70), Turnhalle (Telefon 91331-35), Weinberghalle (Telefon 2228), Bürger-saal (Tel. 689980), Schulhalle Amoltern (Telefon 9243302)

Sonstige Informationen

■ **Kirchliche Sozialstation St. Martin:** Tel. 91319-0

■ **Käseremuseum,** Rempartstr. 7, Endingen: Führungen und Käsekurse unter kaesereimuseum@posteo.de

■ **Heimatmuseum** in Endingen-Kiechlinsbergen: Letzter Sonntag im Monat von 16 bis 18 Uhr.

■ **Kirschenmuseum** in Königsschaffhausen: Erster Sonntag im Monat von 16 bis 18 Uhr geöffnet.

■ **Sprechstunde des Sozialen Dienstes:** Termine nach telefonischer Vereinbarung. Telefon 07641/451-3182.

■ **Fachstelle Sucht: Beratung, Behandlung, Prävention,** Emmendingen, Hebelstraße 27, fs-emmdingen@bw-lv.de Tel. 07641 / 933589-0, Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung.

■ **Recyclinghof und Grünschnittsammelplatz Endingen und Forchheim:** Marckolsheimer Straße im Gewerbegebiet Endinger Graben. Beide Einrichtungen werden vom Landkreis Emmendingen betrieben.

Recyclinghof Öffnungszeiten: Jeden Freitag von 13 bis 17 Uhr und jeden Samstag von 9 bis 14 Uhr.

Grünschnittsammelplatz Öffnungszeiten: Jeden Mittwoch von 16–19 Uhr, jeden Freitag von 13–17 Uhr und jeden Samstag von 9–14 Uhr

■ **Anlieferungen auf Erdaushubdeponie:** Für Erdaushubanlieferungen steht die Deponie Kahlenberg bei Ringsheim zur Verfügung. Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8 bis 18 Uhr und Samstag von 8 bis 12 Uhr.

■ **Öffnungszeiten der Bauschuttmulde:** Bauschuttmulden bei der alten Kläranlage, Bauhofgelände, Samstags von 9–12 Uhr.

■ **Wochenmarkt Endingen:** Jeden Samstagvormittag und Mittwochvormittag auf dem Marktplatz vor der Kornhalle.

■ **Öffnungszeiten Postfiliale/Servicecenter Endingen, Maria-Theresia-Str. 4c:** Montag und Dienstag: 9.30–13 Uhr und 14–18 Uhr; Mittwoch: 9.30–13 Uhr; Donnerstag und Freitag: 9.30–13 Uhr und 14–18 Uhr, Samstag: 10–13 Uhr

■ **Stadtmarketing Endingen:** Arbeitsgruppe Verkehr, Kontakt: www.agv-endingen.de, mailto: AGV.Endingen@web.de 1. Gruppensprecher: Herr Lipp, Tel.: 07642 / 922721

■ **Städtlibus:** Gerhard Henninger, Telefon 0176 / 31262406

■ **Bürgerinitiative Kaiserstuhlbahn:**

Info unter: www.BI-Kaiserstuhlbahn.de

Kontakt@BI-Kaiserstuhlbahn.de

■ **Endinger Tafel:** Königsschaffhauser Straße 9, Telefon 0152 / 239 734 81, www.herbolzheimer-tafel.de
Öffnungszeiten: Di.: 13.30–15.00 Uhr, Do.: 10.00–12.00 Uhr
Lebensmittel werden gegen einen geringen Kostenbeitrag an Bedürftige ausgegeben. Bitte zum Ausstellen der Kundenkarte die erforderlichen Unterlagen wie Renten-, Sozial- oder Arbeitslosenbescheid sowie den Ausweis mitbringen. Unterstützer und Spender werden gebeten sich mit der Tafel in Verbindung zu setzen. Geldspenden zur Deckung der Nebenkosten werden dankbar entgegengenommen. Bankverbindung: Volksbank Freiburg, IBAN: DE47 6809 0000 0032 3740 00, BIC: GENODE61FR1.

■ **Beratungsangebot des Pflegestützpunktes:** Beratungsgespräche finden im Pflegestützpunkt, Romaneistr. 3, 79312 Emmendingen oder im Bürgerhaus Endingen (jeden Dienstag 8-12 Uhr) statt. Terminvereinbarung für ein Beratungsgespräch unter Tel. 07641/451- Durchwahl 3025, oder -3091, oder -3095. Info: pflegestuetzpunkt@landkreis-emmdingen.de. Hausbesuche bei Bedarf auch möglich.

■ **Infos für Senioren:** www.kreis-seniorenrat-emmdingen.de

■ **Seniorenbeirat Endingen:** Telefon 0 76 42 / 68 99-56, Mail: seniorenbeirat@endingen.de

NOTRUF

Öffnungszeiten des Polizeipostens: Endingen, St.-Jakobs-Gässli 4, Telefon 07642/9287-0, Montag – Freitag 8.00–17.00 Uhr, donnerstags bis 18.00 Uhr
Polizeireviere Emmendingen: Tel. 07641 / 5820 und Waldkirch sind rund um die Uhr geöffnet.

Polizeinotruf: 110 (ohne Vorwahl).

Feuerwehr 112, Feuerwehr Endingen 0157 / 730 11 009, 0163 / 62 99 205, Feuerwehrgerätehaus Endingen 4330, Feuerwehr Forchheim 8943, Rotes Kreuz, Leitstelle 112

Fax-Notruf-110: für hör- oder sprachbehinderte Menschen

Weitere Notfallnummern:

Wasser: 0172 / 7473772 oder 0170 / 63 13 999

Strom: 0800 / 3629477

Gas: badenova-Bereitschafts- und Entstörungsdienst

0800 / 2767767 (kostenlos)

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

der Stadt Endingen

Amtliche Bekanntmachung im Internet

Öffentliche Bekanntmachung über die Durchführung des Volksbegehrens „XXI-Landtag verhindern!“ über das „Gesetz zur Änderung des Landtagswahlgesetzes - Aufblähung des Landtags durch Reduktion der Wahlkreise und Direktmandate von 70 auf 38 vermeiden“ im Internet unter: www.endingen.de/bekanntmachungen

Anfertigung von Lichtbildern durch das Bürgeramt nicht mehr möglich

Seit 1.05.2025 bis auf Weiteres können keine Lichtbilder durch das Bürgeramt erstellt werden. Dies betrifft alle Anträge, die ein biometrisches Passfoto erfordern, wie z. B. für Personalausweise oder Reisepässe. Es besteht die Möglichkeit, ein Passfoto bei einem zertifizierten Fotografen oder Dienstleister anfertigen zu lassen. Sobald die Möglichkeit zur Lichtbilderstellung im Bürgeramt wieder besteht, werden wir Sie selbstverständlich informieren.

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

der Gemeinde Forchheim

Amtliche Bekanntmachung im Internet

Öffentliche Bekanntmachung über die Durchführung des Volksbegehrens „XXI-Landtag verhindern!“ über das „Gesetz zur Änderung des Landtagswahlgesetzes - Aufblähung des Landtags durch Reduktion der Wahlkreise und Direktmandate von 70 auf 38 vermeiden“ im Internet unter: www.forchheim-am-kaiserstuhl.de/bekanntmachungen

RATHAUS ENDINGEN INFORMIERT

Seniorenbeirat

Am Donnerstag, 22. Mai, ab 15.30 Uhr lädt der Seniorenbeirat Endingen alle Senioren (auch Jung-Senioren) zum Austausch und zur Begegnung in das Kolpingheim ein. Für die bei der VHS angemeldeten Personen findet der Senioren-Gesprächskreis von 14.30 bis 15.30 Uhr auch im Kolpingheim statt.

Bestattungswald „Kaiserstuhl“ und Ruhestätte „Weinberg“

Die nächsten Führungen finden am Samstag, 17. Mai und 7. Juni, um 10 Uhr statt. Hierbei wird der Bestattungswald und die Ruhestätte vorgestellt und man erhält alle nötigen Informationen. Treffpunkt am Parkplatz des Bestattungswaldes (Ausschilderung ab Stadthallenparkplatz).

Bei Fragen erreicht man Herrn Umhauer immer donnerstags auf dem Rathaus Endingen (16 bis 18 Uhr) unter Telefon 07642 / 6899-30.

**SAMSTAG, 24. MAI
9:30 BIS CA. 12 UHR**

TREFFPUNKT: FORCHHEIMER WALD (L105
RICHTUNG KENZINGEN, BEI DEN KLAUSEN-
HÖFEN LINKS ABBIEGEN RICHTUNG WALD)

**WALDEXKURSION
MIT REVIERFÖRSTER ARNO UMHAUER**

Anmeldung bei
irina.wellige@gemeinde-riegel.de,
Tel. 9044-27 oder unter
www.vhs-noerdlicher-kaiserstuhl.de



MITTEILUNGEN DES LANDRATSAMTES

Fortbildungen zur Sachkunde im Pflanzenschutz mit Schwerpunkt Weinbau

Das Landwirtschaftsamt des Landratsamtes Emmendingen bietet in Zusammenarbeit mit dem Landwirtschaftlichen Technologiezentrum am Dienstag, 3. Juni, Fortbildungen zur Sachkunde im Pflanzenschutz mit Schwerpunkt Weinbau in Endingen-Kiechlinsbergen an. Es gibt eine Veranstaltung von 9 bis 11 Uhr und eine Veranstaltung von 13 bis 15 Uhr, dabei handelt es sich um die gleichen Veranstaltungen, weshalb die Teilnahme an nur einer Veranstaltung für den Erhalt des zweistündigen Fortbildungsnachweises nötig ist. Themen: Aktueller Stand der Pflanzenschutzmittelreduktion in Baden-Württemberg und Reduktionspotenziale der eigenen Sprüheräte. Die Kosten für die Teilnahmebescheinigung betragen 10 Euro. Eine Anmeldung ist erforderlich, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist. Ohne Voranmeldung ist keine Teilnahme möglich. Anmeldeschluss ist am 28. Mai.

Weitere Infos zum genauen Veranstaltungsort und Anmeldung gibt es auf <https://emmdingen.landwirtschaft-bw.de> unter „Aktuelles“.

Jetzt zu den Bildungsangeboten am landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg anmelden!

Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg (LBZ) plant ab November 2025 die Eröffnung folgender beiden Fachschulangebote:

- **Fachrichtung Landwirtschaft Schwerpunkt Ökologischer Landbau** mit Abschluss zur/zum „Staatlich geprüften Wirtschafterin/Wirtschafter für Landwirtschaft Fachrichtung Ökologischer Landbau“ und Vorbereitung auf die Prüfung zum/zur Landwirtschaftsmeister/in
- **Fachrichtung Weinbau** in Teilzeitform mit Abschluss zur „Staatlich geprüften Fachkraft für Weinbau“

Infoveranstaltungen zu den beiden Angeboten finden am Montag, 12. Mai, 19 Uhr online statt unter <https://iraem.webex.com/iraem-en/j.php?MTID=m099c91a3ef3d22597ab6e2c59d91e799>

Ansprechpartner/Anmeldung: Sekretariat des LBZ: Hochburg 7, 79312 Emmendingen, Tel. 07641/451-919; E-Mail: bildungszentrum@landkreis-emmdingen.de. Weitere Infos und Anmeldeformulare unter www.landwirtschaft-bw.info und auf der Website des Landwirtschaftsamtes Emmendingen unter <https://emmdingen.landwirtschaft-bw.de>

Frauen starten durch! – Informationsveranstaltung zur beruflichen (Neu-) Orientierung für Frauen

Frauen, die sich beruflich (neu-) orientieren möchten, erhalten zu den vielfältigen Herausforderungen Informationen und Beratung. Die Informationsveranstaltung „Frauen starten durch!“ findet am Donnerstag, 22. Mai 2025 vom 9 Uhr bis 12.30 Uhr in Emmendingen in der Volkshochschule/Musikschule Nördlicher Breisgau (Am Gaswerk 5, Vorspielraum im Erdgeschoss, 79312 Emmendingen) statt. Zunächst beleuchten zwei Vorträge die Themen „Minijob - Sprungbrett oder Sackgasse?“ und „Stellensuche - gewusst wie!“ Im Anschluss stehen mehrere Beratungstische zur Verfügung für Fragen zu beruflicher Orientierung und Entwicklung, Möglichkeiten der Kinderbetreuung und Vereinbarkeit von Familie und Beruf, Rentenversicherung, Hilfen für Familien sowie Angeboten zur Gleichstellung im Landkreis Emmendingen. Frauen mit Migrationserfahrung können sich informieren zu sprachlicher Qualifikation, Anerkennung ausländischer Berufsabschlüsse und Unterstützung durch Integrationsmanagement. Zudem wird ein Bewerbungsunterlagen-Check angeboten.

Der Informations- und Beratungstag „Frauen starten durch!“ wird veranstaltet von der Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises Emmendingen, dem Jobcenter Landkreis Emmendingen, der Agentur für Arbeit Freiburg, der Kontaktstelle Frau und Beruf, der Volkshochschule Nördlicher Breisgau und dem Regionalbüro für berufliche Fortbildung Emmendingen, Freiburg/Breisgau-Hochschwarzwald.

Ausführliche Informationen zur Veranstaltung gibt es hier: <https://tlp.de/kfji5>

Mit Biss und Bewusstsein – Fleisch und Fisch nachhaltig genießen

Fleisch und Fisch erfreuen sich weltweit großer Beliebtheit. Fleisch ist eine wertvolle Quelle für gut verfügbares Eisen sowie Selen und Zink, während Seefisch Jod und fetter Fisch reichlich Omega-3-Fettsäuren liefert. Im Kochworkshop „Mit Biss und Bewusstsein - Fleisch und Fisch nachhaltig genießen“ geht es darum, wie viel und welche Arten von Fleisch und Fisch sinnvoll in unsere Ernährung integriert werden sollten. Welche Optionen bieten

Biofleisch und Fisch aus nachhaltiger Fischerei? Ob Fischfilet auf Chorice, Zitronenhähnchen oder Kassler mit Kräuter-Senf-Kruste – gemeinsam werden verschiedene Gerichte zubereitet, die zeigen wie nachhaltiger Genuss und kulinarische Kreativität Hand in Hand gehen. Dabei erhalten die Teilnehmenden praktische Tipps zum Einkauf sowie zur Verarbeitung.
Termin: Donnerstag, 22. Mai, von 18 bis 21 Uhr am Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Teilnahmebeitrag 15 Euro. Anmeldung über den folgenden Link: www.terminland.de/landkreis-emmendingen. Der Kurs wird im Rahmen der Kampagne „BaWü zu Tisch“ durch das Ministerium für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz Baden-Württemberg gefördert.

Vortragsreihe für Eltern und pädagogische Fachkräfte

Der Fachbereich Familienberatung und Frühe Hilfen des Landratsamtes Emmendingen bietet eine Vortragsreihe für Eltern und interessierte pädagogische Fachkräfte an. Die Vorträge sind kostenlos und finden im Haus am Festplatz im Besprechungsraum im Erdgeschoss statt. Es ist keine Anmeldung erforderlich. Der nächste Vortrag mit dem Titel „Konflikte mit Kindern“ wird am Donnerstag, 22. Mai, stattfinden, Beginn 19 Uhr. Es geht um das Zusammenleben mit Kindern, in dem Konflikte unvermeidlich sind. Aber warum entstehen so viele - aus Erwachsenenperspektive auch scheinbar „unnötige“ - Konflikte und wie geht man als Bezugsperson am besten damit um? Lassen sich Konflikte vermeiden? Welche Haltung ist hilfreich? Diesen und weiteren Fragen wird sich der Vortrag widmen. Referieren wird die Psychologin Nina Tödter.

Der Fachbereich Familienberatung des Kreisjugendamts des Landratsamtes Emmendingen versucht gemeinsam mit den Ratsuchenden Zusammenhänge und Hintergründe der Probleme zu verstehen und neue Lösungsmöglichkeiten zu finden. Beraten werden Familien, Mütter, Väter, Jugendliche, junge Erwachsene aber auch pädagogische Fachkräfte. Auf Wunsch der Ratsuchenden wird auch Kontakt mit Kindergärten, Schulen oder anderen Institutionen aufgenommen. Weitere Infos gibt es hier: <https://tlp.de/8g61g>

Ländliche Hausgärten im Landkreis Emmendingen und im Elsass geöffnet

Am Freitag, 23. Mai, ist von 16 bis 20 Uhr der Garten von Sabine Baumann in **Teningen** (Breisacher Straße 19a) geöffnet. Der ländliche Hausgarten einer Pflanzensammlerin mit Teich und Brücke zeigt Beispiele für die Anpassung eines Gartens an den Klimawandel.

Am Samstag, 24. Mai und Sonntag, 25. Mai, lädt jeweils 12 bis 18 Uhr Katharina Korinthenberg in Simonswald (Untertalstraße 21) in ihren Garten ein, er sich um ein Tagelöhnerhaus von 1767 gruppiert und unter anderem einen naturnahen Teich, einen Gemüsegarten und verschiedene Kleintiergehege enthält.

Samstag, 24. Mai und Sonntag 25. Mai, ist der erste Garten im **Elsass** geöffnet. Jeweils von 10 bis 17 Uhr präsentieren Berthe und Jean-Pierre Leyder in Neuve-Eglise (12, Rue de Dieffenbach) ihren ländlichen Garten mit großer Obstwiese, einem prächtigen Walnussbaum und kleinen Bachlauf als Grenze. Ausschließlich am Sonntag, 25. Mai, lädt der Bibelgarten in **Herbolzheim-Wagenstadt** (bei der evangelischen Kirche) von 13 bis 18 Uhr zum Besuch ein. Um 14 Uhr gibt es auch eine Führung. Rund um die Kirche wurden verschiedene Pflanzen, die in der Bibel vorkommen, gepflanzt.

Ein Infoblatt mit allen Terminen und Infos zur Aktion „Tag der offenen Gartentür“ ist in den Rathäusern, an der Infotheke im Landratsamt und im Internet unter www.landkreis-emmendingen.de erhältlich.

„Tag der offenen Gartentür“ startet am 18. Mai

Bei der Aktion „Tag der offenen Gartentür“ können in diesem Jahr im Landkreis Emmendingen und im Elsass zwischen Mai und September 31 Gärten an insgesamt 39 Terminen besichtigt werden. Mit dabei sind auch wieder zehn Gärten im Elsass. Die ersten Gärten sind am Sonntag, 18. Mai 2025 geöffnet. Von 11 bis 17 Uhr laden an diesem Tag Bettina und Ulrich Schätzle im Waldkircher Ortsteil Buchholz (Schwarzwaldstraße 42) in ihren Garten ein. Der ländliche Hausgarten verfügt über Obstgehölze, Strauch- und Kletterrosen und Beete mit einzelnen Farbthemen. Am gleichen Tag hat auch Hansjörg Haas in Herbolzheim-Bleichheim (Herrenmühle am Schlossplatz 2) von 13 bis 18 Uhr geöffnet. Sein ländlicher Garten mit Wasserbecken und Pergola enthält eine sehr große Pflanzenvielfalt und Staudenbeete von mediterran bis schattig sowie etliche Klimapflanzen. Bitte nicht auf Obstwiesen, Felder oder Radwegen parken. Ein Faltblatt mit allen Terminen, Beschreibung der Gärten und Infos zur Anfahrt zur Aktion „Tag der offenen Gartentür“ gibt's an der Infotheke im Landratsamt, in den Rathäusern und auf www.landkreis-emmendingen.de

INFOS DER VEREINE



Endingen

■ Abschlussveranstaltung „Analyse: Wohnen im Alter in Endingen“

Am Freitag, 16. Mai, von 17.30 bis ca. 20.30 Uhr, in der Andlaustraße 6 (Evangelisches Gemeindehaus, Parkplätze sind vorhanden) erwarten Sie folgende Punkte: - Vorstellung der Studie zum Thema Wohnen im Alter in Endingen - Vorstellung von beispielhaften Projekten zum Thema Wohnen im Alter aus Südbaden - Vertiefende Gespräche bei einem Markt der Möglichkeiten - Leckere Verpflegung und anregende Gespräche. Ihr Team von Morgenland Kaiserstuhl - Verein für Begegnung.

■ Schwarzwaldvereins Endingen - Wanderung

Am Sonntag, 18. Mai, lädt der Schwarzwaldverein Endingen zur nächsten Wanderung ein, die speziell auch für Kinderwagen geeignet sind. Auf unserer Tour rund um Freiamt werden wir auch eine Vesperpause einlegen. Daher die Rucksackverpflegung nicht vergessen. Der Schwarzwaldverein freut sich auf viele Teilnehmende, mit und ohne Kinderwagen.

■ Sportabzeichen beim TV Endingen

Der TV Endingen bietet auch in diesem Jahr wieder die Möglichkeit zum Training und zur Abnahme des deutschen Sportabzeichens an. Treffpunkt ist an der Schulsportanlage (Stadthalle) oder wie angegeben. Die Termine in diesem Jahr sind wie folgt: Montag, 19.5., 18 bis 19.30 Uhr, Dienstag, 3.6., 18 bis 19.30 Uhr, Donnerstag, 3.7., 18 bis 19.30 Uhr, Freitag, 18.7., 20 bis 21 Uhr - (Turnen in der Stadthalle), Dienstag, 29.7., 18 bis 19.30 Uhr, Montag, 20.10., (3.000 m-Lauf) 18 bis 19.30 Uhr, Sonntag, 13. Juli, 10 Uhr Radsprint (Treffpunkt am Feuerwehrhaus Endingen). Für die Teilnahme ist keine Mitgliedschaft im Verein erforderlich. Infos auch unter: www.turnverein-endingen.com oder bei Brigitte Hohenegger, Telefon 07642 / 930465.

Königschaffhausen

■ Kirschenfest Königschaffhausen

Anlässlich des bevorstehenden Kirschenfests werden alle Bürgerinnen und Bürger von Königschaffhausen herzlich gebeten, zur festlichen Gestaltung des Ortes die Flaggen zu hissen. Zudem freut sich die Gemeinde über Kuchenspenden für Samstag und Sonntag. Jede Unterstützung trägt zum Gelingen des Festes bei - vielen Dank für Ihr Engagement!

Kiechlinsbergen

■ Musikverein Kiechlinsbergen - Jahreskonzert WHISKEY TOUR

Herzliche Einladung zum Jahreskonzert WHISKEY TOUR am Samstag, 17. Mai, in der Weinberghalle. Der Eintritt ist frei, als Besonderheit kann eine 3er Whiskey-Probe für 15 Euro gebucht werden. Einlass: 19 Uhr, Beginn: 20 Uhr.

■ Landfrauen Kiechlinsbergen - „Boule-Spielen“

Herzliche Einladung an alle Mitglieder des Landfrauenvereins Kiechlinsbergen zum „Boule-Spielen“ am Mittwoch, 11. Juni, in Forchheim. Abfahrt mit dem Fahrrad um 17.15 Uhr an der Winzergenossenschaft Kiechlinsbergen, Spielbeginn in Forchheim um 18 Uhr. Boulekugeln sind vorhanden, für Getränke ist gesorgt. Weitere Infos und Anmeldung (bis 29. Mai) bei Regina Bauer, Telefon 07642 / 40888.

Forchheim

■ Keine Lindenbäume der Gsoddini 13

D'Gsoddini 13 aus Forchheim bedauern es mitteilen zu müssen, im Juni 2025 keine Lindenbäume verkaufen zu können. Auf lange Sicht wären wir dankbar, wenn sich wieder jemand finden würde, der die beliebten Gebäcke herstellt. Wir hoffen für das Jahr 2026 eine Lösung zu finden und freuen uns daher über Tipps und Anregungen.

■ Landfrauen Forchheim - Save the Date!

Am Samstag, 28. Juni findet der Jahresausflug für Mitgliederinnen ins *SWR Funkhaus, Baden-Baden* statt. Nähere Infos folgen.

Ende des Endinger Amtsblatts



NOTDIENSTÜBERSICHT



Apotheken-Bereitschaftsdienst im Bereich Nördlicher Kaiserstuhl: Der Bereitschaftsdienst der Apotheken erfolgt im täglichen Wechsel. Dienstbereitschaft von 8.30 Uhr bis 8.30 Uhr des folgenden Tages.

Freitag, 16.5., Stadt-Apotheke, Hauptstr. 41, Endingen, Tel. 07642 / 8056. Apotheke am Heidacker, Hauptstr. 49, Freiamt, Tel. 07645 / 917877, Fax 917879. Fontane-Apotheke, Bugginger Str. 54, Freiburg, Tel. 0761 / 41703.

Samstag, 17.5., Schlossberg-Apotheke, Steinstr. 12, Emmendingen, Tel. 07641 / 914650, Fax 9146513. Apotheke am Berliner Tor, Breisacher Str. 86, Freiburg (Mooswald), Tel. 0761 / 88895800. Urban-Apotheke Herdern, Hauptstr. 58, Freiburg, Tel. 0761 / 3899630.

Sonntag, 18.5., Breisgau-Apotheke, Alemannenstr. 2 a, Teningen, Tel. 07641 / 8460, Fax 52433. Tulla-Apotheke, Tannenberger Weg 5, Rheinhau, Tel. 07643 / 6511. Adler-Apotheke, Dorfstr. 1, March-Hugstetten, Tel. 07665 / 930516, Fax 930518.

Montag, 19.5., Stadtapotheke am Marktplatz, Marktplatz 11, Emmendingen, Tel. 07641 / 8763, Fax 53844. Apotheke im Kaufland, Waldkircher Str. 57, Freiburg-Brühl, Tel. 0761 / 5036440. Frida-Apotheke, Ferdinand-Weiß-Str. 119, Freiburg, Tel. 0761 / 286277.

Dienstag, 20.5., easyApotheke Emmendingen, Freiburger Str. 4, Emmendingen, Tel. 07641 / 954280. Hornus-Apotheke, Hornusstr. 20, Freiburg-Zähringen, Tel. 0761 / 5564655. Zasius-Apotheke, Günterstalstr. 39, Freiburg, Tel. 0761 / 73280.

Mittwoch, 21.5., Apotheke am Rathaus, Hinter den Eichen 6, Reute, Tel. 07641 / 912912, Fax 912915. VitaVia Apotheke am Glashauss, Rieselfeldallee 39, Freiburg, Tel. 0761 / 45687750. Holzmarkt-Apotheke, Kaiser-Joseph-Str. 255, Freiburg, Tel. 0761 / 31321.

Donnerstag, 22.5., Aesculap-Apotheke, Bahnhofstr. 3, Teningen-Königschaffhausen, Tel. 07641 / 54300, Fax 54274. Bären-Apotheke im Breisgau-Center, St. Georgener Str. 2, Freiburg-Haslach, Tel. 0761 / 40119840. Schwabentor-Apotheke, Oberlinden 22, Freiburg, Tel. 0761 / 34243.

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Den ärztlichen Bereitschaftsdienst erfahren Sie unter der Tel.-Nr. 116 117. Anruf ist kostenlos.

Allgemeine Bereitschaftspraxis Emmendingen: Im Kreiskrankenhaus Emmendingen, Gartenstr. 44. Die zentrale Bereitschaftspraxis ist am Montag, Dienstag und Donnerstag von 19 bis 22 Uhr, am Mittwoch und Freitag von 16 bis 22 Uhr und an Samstagen, Sonn- und Feiertagen von 10 bis 18 Uhr geöffnet und kann ohne Voranmeldung besucht werden.

Kinder Bereitschaftspraxis Freiburg: Zentrum für Kinder- und Jugendmedi-

zin, Breisacher Straße 62, 79106 Freiburg. Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 19 bis 22.30 Uhr; Freitag von 16 bis 22.30 Uhr; Samstag, Sonn- und Feiertagen 8 bis 23 Uhr. Tel. 116117 (Anruf ist kostenlos).

Augen-Bereitschaftspraxis: Universitäts-Augenklinik, Killianstr. 5, Freiburg. Öffnungszeiten: Samstag, Sonntag und Feiertag: 8 bis 18 Uhr. Tel. 116117.

Tierärztlicher Notfalldienst: Falls der zuständige Tierarzt nicht erreichbar ist, versteht den tierärztlichen Notfalldienst für Kleintiere an diesem Wochenende Dr. Annette Kneucker, Denzlingen, Tel. 07666 / 7868, der Notfalldienst für Großtiere wird die Großtierpraxis Dr. Bretzinger und Brodauf im Breisgau GbR, Marie-Curie-Str. 4, 79211 Denzlingen, Tel. 07666 / 9463434 versehen.

Werktags von 18-8 Uhr ist ein tierärztlicher Kleintiernotdienst eingerichtet, der tagesaktuell über den Haustierarzt zu erfragen ist.

Unter www.Tiernotdienst-Emmendingen.de kann die aktuell notdiensthabende Tierarztpraxis abgerufen werden.

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst: Unter Telefon 0180 - 1116116 erhalten Patienten die Information, welche Zahnarztpraxen in ihrer unmittelbaren Umgebung zum Zeitpunkt des Anrufes Bereitschaftsdienst haben. Für die Notfallversorgung nach Unfällen sind wie bisher die Zahnkliniken in Baden-Württemberg sowie weitere Kliniken mit entsprechenden Fachabteilungen Anlaufstelle. Weiterhin steht auch die Notfalldienstsuche unter www.kzvbw.de/patienten/zahnarzt-notdienst zur Verfügung.

Telefonseelsorge: Jederzeit vertraulich, anonym, Tel. 0800/1110111 od. 0800/1110222.

Notruf-Fax an die Rettungs- und Feuerwehrleitstelle: Fax. 112 (nur für sprachverhörige, taube, gehörlose und sprachgeschädigte Personen).

Fachstelle Sucht, Beratung-Behandlung-Prävention: Emmendingen, Hebelstr. 27, Tel. 07641/933589-0, Erstgespräche nach tel. Vereinbarung.

Jugend- und Drogenberatungsstelle „emma“, Liebensteinstr. 11, 79312 Emmendingen, Tel.: 07641/41970, e-mail: emma@agj-freiburg.de. Öffnungszeiten: Mo-Fr: 9-13 und 14-16 Uhr, Di-Do: bis 18 Uhr. Sofortige Beratung ist jederzeit während der Öffnungszeiten möglich.

Weisser-Ring e.V.: Hilfe für Opfer von Gewalttaten. Tel. 07642/9076825.

THW-Notrufnummer: Tel. 07641/2181.

NetzeBW GmbH: Störungsmeldestelle Tel. 0800/36 29 477

Ambulante Hospizgruppe Endingen: Info und Beratung. Tel. 07642/4926.

Kinder- und Jugendtrauergruppe Endingen: Information und Beratung, Tel. 07642/4926.

IMPRESSUM

HERAUSGEBER:
Wochenzeitungen am Oberrhein
Verlags-GmbH, Denzlinger Straße 42
79312 Emmendingen,
Sitz der Gesellschaft: Bad Krozingen
Tel. (0 76 41) 93 80-2000
anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de
redaktion@kaiserstuehler-wochenbericht.de

Ein Unternehmen der
BZ•medien

GESCHÄFTSFÜHRUNG:
Clemens Merkle, Patrick Zürcher

REDAKTIONSLEITUNG:
Dr. Bernd Neumeister
ERSCHEINUNGSWEISE: freitags
AUFLAGE: 21.050 Exemplare
DRUCK UND VERSAND:
Freiburger Druck GmbH & Co. KG
Lörracher Str. 3, 79115 Freiburg
Die Druckerei ist seit 2013 EMAS
(DE-126-00089) validiert.

Der Nachdruck ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages gestattet. Keine Haftung für unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial. Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 22 vom 1. Januar 2025.



GOTTESDIENSTE



KATHOLISCHE

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Wallfahrtskirche (Wa) Endingen und St. Peter (StP)

Fr., 16.5. StP 18.30 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Eucharistische Anbetung. **Sa., 17.5. Wa** 10.30 Uhr Beichtgelegenheit. **So., 18.5. Wa** 18.30 Uhr Eucharistiefeier, mitgest. von Viva-chor und Band. **Mo., 19.5. Wa** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **Di., 20.5. Wa** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **Mi., 21.5. Wa** 10 Uhr Eucharistische Anbetung. **Do., 22.5. Wa** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **Fr., 23.5. StP** 18.30 Uhr Eucharistiefeier, mitgest. von den „Voices of Endingen“, anschl. Eucharistische Anbetung.

St. Vitus Amoltern

So., 18.5., 8.45 Uhr Wort-Gottes-Feier. **Mo., 19.5.,** 19 Uhr Abendlob

mit Schriftlesung und Anbetung. **Do., 22.5. Dreifaltigkeitskapelle** 19 Uhr Kontemplatives Schweigegebet.

St. Johannes Baptista Forchheim

Fr., 16.5., 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **So., 18.5.,** 8.45 Uhr Eucharistiefeier. **Mi., 21.5.,** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **Do., 22.5.,** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet. **Fr., 23.5.,** 18 Uhr Eucharistische Anbetung und Rosenkranzgebet.

St. Petronilla Kiechlinsbergen

So., 18.5., 10.30 Uhr Eucharistiefeier. **Pfarrsaal** 18.30 Uhr Rosenkranzgebet. **Di., 20.5.,** 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **Fr., 23.5. Weihersaal** 15 Uhr Eucharistiefeier - Krankensalbungsgottesdienst, mitgestaltet von den Firmlingen, anschl. Begegnung. **St. Martin Riegel/Bahlingen** **Sa., 17.5. Begegnungsstätte Bahlingen** 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **St. Martin Riegel** 18.30 Uhr Maian-

dacht, gestaltet von Frauen der kfd. **Mi., 21.5. Riegel, Kapelle St. Anton** 18.30 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Eucharistische Anbetung.

Altenpflegeheim St. Katharina Endingen

So., 18.5., 10.15 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung. **Do., 22.5.,** 15.30 Uhr Eucharistiefeier, mitgest. vom Chöre.

St. Martin Sasbach

So., 18.5., 8.45 Uhr Eucharistiefeier - Festgottesdienst zur Amtseinführung von Papst Leo XIV. mit Te Deum. **Mi., 21.5.,** 14.30 Uhr Maian-dacht für Senioren. **Fr., 23.5.,** 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **Litzelberg Sasbach** **Fr., 16.5.,** 17.30 Uhr Eucharistiefeier als Dankgottesdienst mit den Erstkommunionkindern der Kirchengemeinde. **Sa., 17.5.,** 10.30 Uhr Einkehrtag. **So., 18.5.,** 15 Uhr Maian-dacht, anschl. stille Anbetung. 18 Uhr Rosenkranz. **Mo., 19.5.,** 19 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Beichtgelegenheit. **Mi., 21.5.,** 8.30 Uhr Eucharistiefeier.

St. Cosmas und Damian Jechtingen

Sa., 17.5., 18.30 Uhr Eucharistie-

feier. **So., 18.5.,** 14 Uhr Tauffeier von Finn Eberenz. **Di., 20.5.,** 17.30 Uhr Eucharistische Anbetung. 18.30 Uhr Eucharistiefeier.

St. Blasius Wyhl

So., 18.5., 10.30 Uhr Eucharistiefeier mit Feier des Kindergartenjubiläums „30 Jahre St. Katharina“. **Do., 22.5.,** 18.30 Uhr Eucharistiefeier.

EVANGELISCHE

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Riegel und Endingen

Sa., 17.5., 18 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in der ev. kirche Endingen - Vorabendgottesdienst der Konfirmanden. **So., 18.5.,** 10.30 Uhr Konfirmation in der kath. Kirche St. Peter, Endingen, Pfr. Raimund Fiehn. Es werden konfirmiert: Emily Brand, Alina Franke, Lukas Güttler, Levin Langolf, Hanna Mattmüller, Lisa Meißner, Melanie Pödllich, Lina Reiß, Mailin Rieder, Clara Schmidt, Fynn Schweizer, Ronja Sexauer. **Mi., 21.5.,** 19 Uhr Anmeldebildung für den neuen Konfirmandenjahrgang im ev. Gemeindehaus Endingen. **Fr., 23.5.,** 14.30 Uhr Tref-

fen der Senioren bei Kaffee und Kuchen im ev. Gemeindehaus Endingen zum Plaudern und Austausch.

Königschaffhausen und Leiselheim

So. 18.5., 10 Uhr Gottesdienst mit Gemeindeversammlung in Königschaffhausen. **Mo., 19.5.,** 19 Uhr Konfirmandenanmeldung in der Kirche in Königschaffhausen.

SONSTIGE

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Jehovas Zeugen Endingen

Jeden Freitag 19 Uhr Leben und Dienstzusammenkunft. Sonntag 13.30 Uhr Vortrag für die Öffentlichkeit, anschließend Betrachtung des Wachturms. Weitere Informationen unter www.jw.org. **Neuapostolische Kirche, Markgrafenstraße 9, Bötzingen** Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten. Sie finden am Mittwoch abwechselnd in den Gemeinden Bötzingen, Markgrafenstraße 9 und Bad Krozingen, Am Alamannenfeld 12, statt. Nähere Infos findet man unter dem Link: <https://nextcloud.nak-sued.de/s/Loxt8R4B49DZym>